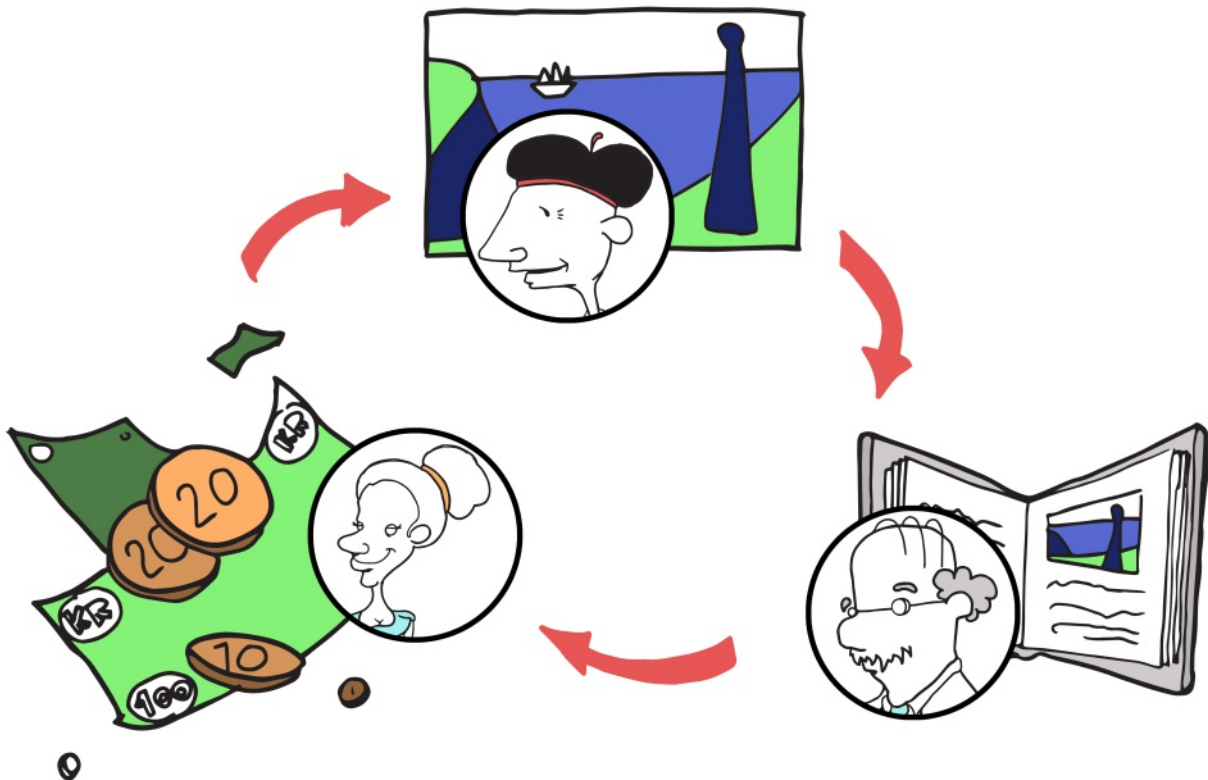




ÁRSFRÁGREIÐING • JAN 2019



Fjølrit

- røkir føroysk listarættindi

Fjølrit er meginfelag hjá feløgum, sum umboða rættindahavar, tá ið verk, vard av lógini um upphavsrætt, verða nýtt.

Brúk merkir øll endurgeving - ljósriting, avriting, fjølriting, talgilding og onnur margfalding av vardum verkum, tað veri seg við framførslu, útgávu ella framleiðslu, sama hvar, hvussu ella í hvørjum sniðið verkið er skapt ella er til taks.

Fjølrit hevur sum felagskapur onki sjálvstøðugt fíggarligt endamál.

Limafeløg

Hesi feløg eru limir í Fjølrit og tað eru hesar listagreinar, Fjølrit umboðar:

- Rithøvundafelag Føroya
- Føroysk tónaskøld
- Føroysk myndlistafólk
- Føroyskir yrkisfotografar
- Føroysk bókaforløg
- Føroya miðlafólk

Umboðsráðið

Hvørt limafelag tilnevnr eitt umboð og eitt varaumboð í umboðsráðið.

Umboðsráðið skal:

- gera av hvussu Fjølrit skal virka
- velja stjórnina
- hava eftirlit við arbeiði stjórnarinnar
- eftir uppskot frá stjórnin gera reglugerð um handfaring av viðurløgum.

Lóg um upphavsrætt

Fjølrit hevur loyvi frá Mentamálaráðnum at virka sum rættindafelagskapur, í samsvari við § 40 stk 1 í løgtingslóg um upphavsrætt.

Stjórnin og daglig umsiting

Stjórnin er mannað soleiðis:

- Atli K. Petersen, formaður
- Helle Thede Johansen, kassameistari
- Jonhard Mikkelsen, skrivari

Heidi Durhuus, umsitari og kt-mennari tekur sær av dagligu umsitingini.

Sigmund Poulsen er knýttur at Fjølritur sum lögfrøðiligur ráðgevi.

Samband fæst við at senda teldupost til post@fjoelrit.fo ella ringja 23 86 00.

Ársfrágreiðing

til aðalfund Fjølrits 30. januar 2019

2018 hevur verið eitt hendingarrikt ár hjá Fjølrit á fleiri økjum. Nógv av arbeiðinum, sum byrjaði í 2017 er komið á mál í 2018.

Millum annað ein avtalufrymil við Kommunufelagið, ein B-avtala við finska rættindafelagskapin Kopiosto og ein avtala við KVF vegna Rithøvundafelag Føroya, um at brúka vard verk til upplestur.

Fyrsta gjaldið sambært avtaluni við Mentamálaráðið er komið, og arbeiðið við at menna loysnir til at skráseta brúk er byrjað.

Fjølrit hevur fyrri fyrstu ferð í søguni sett eitt fólk í fulltíðarstarv og fingið egið telefonnummar. Kunnað verður regluliga millum annað við upplýsandi sjónfilu.

Fyrsta starvsfólk hjá Fjølrit

Á aðalfundinum 16. januar samtykti umboðsráðið uppskotið frá stjórnini um at seta eitt starvsfólk at taka sær av umsitingini og kt-menningini av felagnum. Tað vóru 12 umsóknir til starvið. Avgjört var at bjóða Heidi Durhuus starvið, og hon tók av at byrja 1.apríl 2018. Starvið er fulla tíð og tíðaravmarkað til 5 ár.

Heidi hevur bústað og familju í Danmark, men higartil hevur tað ikki verið nakar trupulleiki. Samskipt verður við telduposti, telefon og Skype, og annan hvønn mánað kemur hon til Føroyar. Leigusáttmáli er gjørdur við Hugskotið við atgongd til skrivaraborð, internet, printara og aðra skrivstovuútgørð. Á leið 8 dagar annan hvønn mánað situr Heidi har, og annars hevur hon skrivstovuna við hús. Ferðingin er fyrri egna rokning.

Tann fyrsti mánaðurin gekk við at leggja karmar um starvið, keypa útgørð og at fáa samband við norðurlendsku systurfeløgini.

Systurfeløgini hava tikið serstakliga væl ímóti Heidi og givið henni av teirra vitan og royndum.

Millum annað hevur Heidi verið á vitjan hjá Kopinor í Oslo, havt tveir fundir við Copydan Tekst og Node og havt netfundir við Fjólís og Kopiosto, Finnland. Tað er stór hjálp og styrki í tí at hava fleiri at samstarva við.



Heidi leggur fram frásøgn um Fjølrit á Nordisk stormøde í Stokkhólmi

Ráðstevnur

Eins og í fjør gjørdi stjórnin av at vera við á ráðstevnu uttanlands bæði við tí endamál at fáa kunning um, hvat rørir seg á upphavsrættarøkinum í hinum londinum, men eisini fyrri at fáa í lag kervissamstarv.

Høvið varð nýtt at skriva undir B-avtalu við Kopiosto í Finlandi og at dagføra B-avtaluna við Fjólís í Íslandi.

Eitt annað, sum kom burturúr, er, at Fjølrit fekk áheitan at vera vertur fyri norðurlenska stórfundinum í 2019.

Hesum takkaði leiðslan fyri og tók av. Tað er ein stór uppgáva, men leiðslan sær tað sum ein gyltan møgulleika at seta upphavsrætt á dagsskránni í Føroyum.

Ásett er, at stórfundurin 2019 verður 16.-18. august.

Ráðstevnurnar, har Fjølrit hevur verið umboðað í 2018, eru:

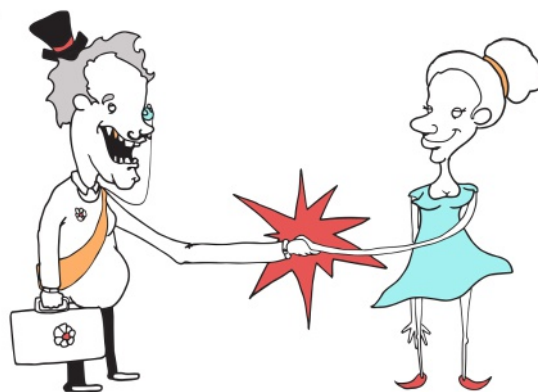
28.-29. mai 2018: Evropeiska ráðstevnan hjá IFRO í Brüssel, har Alti og Heidi vóru við.

29.-31. aug. 2018: Nordisk Stormøte í Stokkhólmi; ráðstevna fyri rættindahavafeløgini í Norðurlondum. Helle, Jonhard, Atli og Heidi vóru við.

23.nov. 2018: Nordisk Upphavsmøte í Stokkhólmi; norðurlensk ráðstevn um upphavsrætt í kervissamstarvinum hjá rithøvundum og leikarafeløgum. Heidi var við.



Íslenski forstjórin í Fjólís, Halldór Bergisson og Atli K. Petersen, formaður í Fjølrit undirskrivaðu eina dagfærda B-avtalu á Nordisk Stormøde í august.



Frá 1 til 32 avtalur

Í Ljósritagrunninum, sum varð settur á stovn 28. jan. 1986, var einans 1 avtalupartur, Mentamálaráðið.

Stjórnin viðgjørði innkomnar umsóknir so við og við, og peningurin varð goldin út sum stuðul.

Árið 2018 hevur veruliga víst, hvussu nógv meiri umsiting verður kravt, eftir at upphavsrættarlógin kom á føroyskar hendur.

Á avtalusíðuni hevur Fjølrit í dag Mentamálaráðið, landsins 29 kommunur umframt KvF sum avtalupartar.

Brúkgjöldini kunnu sambært galdandi lóg ikki longur bara verða goldin sum stuðul eftir umsókn, men skulu rindast til viðkomandi upphavsfólk. Skal tað bera til, mugu upplýsingar um brúk savnast inn frá stovnum, sum fevndir eru av avtaluni við Fjølrit.

Talan kann til dømis vera um at lata Fjølrit lestrarætlanir ella at svara spurnaðarkanning. Tað er eitt umfatandi arbeiði, ið fer at taka nøkur ár at menna loysnir til, men farið varð undir uppgávuna í 2018.

Greitt varð, tá ið Fjølrit fekk loyvi frá Mentamálaráðnum at virka sum rættindafelagskapur, at umframt føroysku

upphavsrættarlógina hefur talgilda menningin skapt nýggjar brúkhættir, og tí kann teljarin á kopimaskinuni, sum Ljósritagrunnurin brúkti, ikki nýtast meira.

Tað er ein avbjóðing fyri bæði Fjølrit og brúkararnar, men í samstarvi eru partarnir farin undir uppgávuna at lýsa brúkhættir og at menna loysnir so nýtslan kann skrásetast.

Tað vil óivað taka eitt sindur av tíð at umstilla seg til tann nýggja veruleikan og hugsa, at alt var betur fyrr.

Men hinvegin fer Fjølrit vónandi at standa sterkari enn áður, tí nýtslani verður neyvari skjalprógvað, og fleiri móguleikar fara óivað at vísa seg.

Avtaluøki og avtalupartar fara at verða fleiri, sum tíðin líður. Fyrsta dømi er avtalan við KvF um at brúka vard verk til upplestur.

Avtala hefur verið ímillum Rithøvundafelagið og Útvarpið, men í føroysku upphavsrættarlógini er krav um, at avtaluparturin skal vera góðkendur rættindafelagskapur.

Bara eitt loyvi verður latið hvørjum listagreinaðki, og tá ið Fjølrit hefur tað, so ger Fjølrit avtalu við KvF. Rithøvundafelagið fær av tí sama minni umsiting.

Hugburðsbroyting

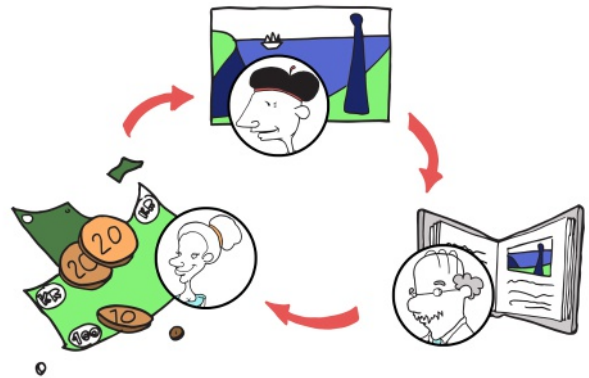
Eitt týðningarmikið amboð í arbeiðinum at gera avtalur og at savna inn upplýsingar er at politikarar og stovnar síggja fyrimunir við at gera tað.

Tað er einki at ivast í, at tað verður hart hoyggj at savna inn upplýsingar um nýtisluna av vardum verkum í skúlunum.

Tí er tað umráðandi at upplýsa lærarar og stjórar um, at teirra partur er við til at geva

rættindahavum pening, sum aftur kann hava við sær, at rættindahavin ger fleiri verk, sum lærarin kann brúka.

Snøgt sagt, at ein positiv ringrás verður skapt.



Í hesum ári hefur ligið frammarlaga at brúka orku til at seta í verk tiltøk, sum t.d. at halda verkstovu á stovnum og at gera upplýsandi tilfar.

Fjølrit hefur gjørt eina sjónfílu um upphavsrætt og Fjølrit, ið lýsir ringrásina.

Sjónfílan varð gjørd av listafólkum, sum finga løn fyri arbeiðið.

Dentur hefur verið á at gerast sjónligur í almenninginum við at gera tíðindaskriv til heimasíðuna og at leinkja til viðkomandi tilfar á Facebookvanganum hvørja viku.

Fjølrit hefur í lètuni 59 fylgjarar á Facebookvanganum. Eisini ber til at skráseta teldupost á heimasíðuni og fáa tíðindaskrivini sendandi.

Umsitarin leggur stóran dent á at fáa prát í lag um ringrásina, og at Fjølrit í dagliga virkseminum er ein tænasta fyri bæði rættindahavar og brúkarar.

Eins og rættindahavar hava tørv á peningi og kunning um síni rættindi, hava brúkarar tørv á

kunning um upphavsrættarlógina og hjálp til loysnir, so tey halda lógina.

Jólaheilsanin 2018 varð ein tekning, har eitt listafólk hevði fingið til uppgávu at avmynda samstarvshugburðin. Heilsanin varð send við telduposti.



Tað fyrisitingarlaga og samskiftið við limafeløgini/eigararnar

Ein týðningarmikil uppgáva hjá umsitaranum er at skipa mannagongdir og skipa skjøl og annað.

Ein fastur frymil er til stjórnarfundirnar, og limafeløgini og umboðsráðið fáa viðtøkufrásøgn

sendandi ein mánaða afturút.

Stjórnin hevur avgjørt at kalla inn til ein umboðsrásfund árliga, umframt áðalfundin. Hesin fundur varð fyrstu ferð hildin 03. oktober. Tað møttu tveir umboðsráðlimir. Vónandi møta fleiri í ár.

Avtala við kommunurnar

At gera avtalu við kommunurnar var nýtt fyri báðar partar, og umframt at semja skuldi finnast um orðing og upphædd, so skuldi eisini avgerast, hvør avtaluparturin var - Kommunufelagið ella tann einstaka kommunan.

Eftir at formaðurin hevði valt at skerja upphæddina til 200 kr (inntil eitt ítøkiligt grundarlag er fingi til vega), nærkaðust partarnir, og umsitarin yvirtók samskiftið við lögfrøðingin hjá Kommunufelagnum.

Saman komu tey ásamt um eina so einfalda orðing sum gjørligt, at talan var um eina fyribilsavtalu og at talan var um ein avtalufrymil sum Kommunufelagið hevði góðkent, og at tað stóð til hvørja einstaka kommunu at skriva undir hesa avtalu.



Fjølrit góðtók at ikki gera undantøk við nakra kommunu, men at halda seg til avtalufrymilin.

Eftir raðfesting hjá stjórnini hevur umsitarin brúkt ta tíð og orku, tað kravdi, at eggja kommunum at fáa gjørt avtalu, og í skrivandi løtu hava 26 kommunur skrivað undir, ein hevur viðtikið at undirskriva og tvær kommunur hava avgjört ikki at skriva undir.

Mett verður, at inntøkan næsta ár frá kommununum verður góðar 1,3 milliónur.

Fyrsta inngjaldið eftir avtaluni við Mentamálaráðið

Tá ið talan var um fyrstu ferð, mátti greinast og lýsast hvørjir stovnar, ið á fíggarlógini verða lýstir at verða mið- og hægri útbúgvingarstovnar, og hvat er fevnt av fólki á Próvstovuni.

Lýsast skuldi eisini, hvat “lesandi” merkir, sum varð næmingatal umroknað til tal av fulltíðarlesnaði.

Tað gekst væl at fáa peningin inn, og inn kom ein góð millión frá 10 stovnum.

Skrivstovuhøli og adressa

Fjølrit hevur síðan 2013 leigað eitt høli á Lützenstrøð 4 frá LISA. Hetta hølið varð lítið brúkt og í 2017 gjørði stjórnin av at framleiga høli eftir áheitan frá einum listafólki.

Stjórnin gjørði av, at umsitarin ikki skuldi sita í Lützenstrøð, men heldur at leiga eitt skrivstovupláss í Hugskotinum.

Tað stimbrandi umhvørvið og heintleikar sum internet, kopimaskina og fundarhøli hóvar umsitaranum væl, tá ið hon er í Føroyum. Og fundarhølið verður brúkt til stjórnarfundir,

aðalfundir og umboðsráðsfund.

Tá ið umsitarin er í Keypmannahavn, verður stjórnarfundur hildin sum netfundur.

Tað ber ikki til at hava adressu hjá Hugskotinum, og tí fekk Fjølrit postboks, tá ið hølið í Lützenstrø bleiv uppsagt.

Tíverri varð einki meira hugsað um leigumálið í Lützenstrø. Beint fyri jól kom ein rokning frá LISA fyri leiguskuld.

Av tí at Fjølrit lá lamið ein part av tíðarskeiðnum, var lítið samband við framleigaran. Framleigarin hevði ikki rindað Fjølrit fyri leiguna, ei heldur hevði Fjølrit rindað LISA fyri leigu.

Nú er bæði eftirstøðan hjá Fjølrit goldin til LISA og eftirstøðan hjá framleigaranum goldin Fjølrit. Tað tvørrandi sambandið við framleigaran førði við sær, at framleiðarin kendi seg illa viðfarnan.

Hetta má Fjølrit taka til eftirtektar, tí Fjølrit skal virka fyri listafólk.

Dátatrygd og persónupplýsingar

Í maj mánaði kom GDPR í gildi, og Fjølrit hevur gjørt mannagongd og kunning til tess at fylgja hesum reglum.

Fyri at kunna gjalda út til rættindahavar er neyðugt við persónupplýsingum. Harumframt vil stjórnin fegin kunna gera hagtøl, tá útgoldið verður, eisini at kunna siga nakað um, hvussu nógv er útgoldið hvørjum limafelagi og til ikki-limir.

Eftir Persónsupplýsingarlógini tulkar Dátueftirlitið, at limatilknyti er ein viðkvæmur upplýsingur, tí hevur Fjølrit søkt um og fingið loyvi til at skráseta persónupplýsingar. Í hesum sambandi hava stjórnin og umsitarin skrivað undir tagnarskyldu viðvíkjandi

persónupplýsingunum. Tagnarskyldan fatar tó ekki um öll onnur viðurskipti, so enn ber til at hava gjøgnumskygni.

Ætlanir 2019:

Stjórnin raðfestir framvegis at vera við á ráðstevnum

Í apríl verður umsitarin við á norðurlendskari hagtalsráðstevnu fyrri rættindafelagskapir

23. apríl er heims bóka- og upphavsrettindadagur. Vit halda dagin onkursvegna.

5.- 6. juni IFFRO evropeisku ráðstevnuni

16.-18. sep Fjølrit vertur fyrri norðurlenska stórfundinum

5.-7. nov IFRRO heimsráðstevna í Edinburg

Í nov við á norðurlendskari rástevnu um upphavsrett fyrri rithøvundar og leikarafeløg í Oslo.

Raðfest er, at rættindahavar skulu hava útgjald í 2019.

Arbeitt verður víðari við skrásetingini.

Eitt mál, sum ikki varð liðugt, var eftirstøðan hjá Mentamálaráðnum fyrri tíðarskeiðið januar 2014 - august 2017.

Mentamálaráðið hevur bjóða 400.000, og Fjølrit hevur ístaðin skotið upp at Mentamálaráði rindar 733.333 kr, ið svarar til 200.000. túsund um árið.

Ætlanin er at gera meira kunningartilfar bæði til skúlar, rættindahavar og almenningin. Harumframt er fyrireikingin at halda Norðurlenska stórfundin.



Frá vinstru: Atli K. Petersen, formaður, Helle Thede Johansen, kassameistari, Heidi Durhuus, umsitari og Jonhard Mikkelsen, skrivari.

Granskoðan



Fjølrit

Postsmoga, 62, 110 Tórshavn

Ársfrásøgn

2018

FRUMRIT

Ársfrásøgnin er lögð fram og góðkend á felagsins ársaðalfundi, tann 30. januar 2019.

Atli K. Petersen
Fundarstjóri

Innihaldsyvirlit

	<u>Síða</u>
Átekningar	
Leiðsluátekning	1
Átekning frá óheftum grannskoðara	2
Leiðslufrágreiðing	
Upplýsingar um felagið	5
Leiðslufrágreiðing	6
Ársroknskapur 1. januar - 31. desember 2018	
Nýttur roknskaparháttur	7
Rakstrarroknskapur	8
Figgjarstöða	9
Notur	10

Leiðsluátekning

Stjórnin hefur í dag lagt fram ársfrásøgnina fyri 2018 hjá Fjølrit.

Ársfrásøgnin er gjørd í samsvari við góðan almenna roknskaparsíð.

Tað er okkara fatan, at nýtti roknskaparhátturin er hóskandi, og at ársroknskapurin gevur eina rættvísandi mynd av ognu, skyldum og figgjárligu støðu pr. 31. desember 2018 hjá felagnum og av úrslitinum av virkseminum hjá felagnum fyri roknskaparárið 1. januar - 31. desember 2018.

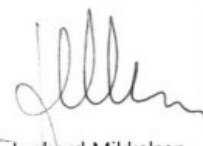
Leiðslufrágreiðingin inniheldur, eftir okkara fatan, eina rættvísandi frágreiðing um tey viðurskifti, sum frágreiðingin umrøður.

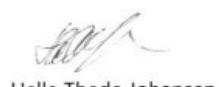
Ársfrásøgnin verður lögð fyri ársaðalfundin við tilmæli um góðkenning.

Tórshavn, tann 15. januar 2019

Stjórn


Atli K. Petersen
formaður


Jonhard Mikkelsen
næstformaður


Helle Thede Johansen
kassameistari

Átekning frá óheftum grannskoðara

Til leiðsluna í Fjølrit

Niðurstøða

Vit hava grannskoðað ársroknskapin hjá Fjølrit fyri roknskaparárið 1. januar - 31. desember 2018 við nýttum roknskaparhátti, rakstrarroknskapi, figgjarstøðu og notum. Ársroknskapurin er gjørdur eftir góðum roknskaparsiði.

Tað er okkara fatan, at ársroknskapurin gevur eina rættvísandi mynd av ognum, skyldum og figgjarligu støðuni pr. 31. desember 2018 hjá felagnum og av úrslitinum av virkseminum hjá felagnum í roknskaparárinum 1. januar - 31. desember 2018 samsvarandi ársroknskaparlógini.

Grundarlag fyri niðurstøðuni

Grannskoðanin er lögð til rættis í samsvari við altjóða standardir um grannskoðan og aðrar ásetingar, sum eru galdandi í Føroyum. Okkara ábyrgd eftir hesum standardum og ásetingum er nærri greidd frá í niðanfyrri standandi broti "Ábyrgd grannskoðarans av at grannskoða ársroknskapin". Vit eru óheft av felagnum samsvarandi altjóða etisku krøvunum fyri grannskoðarar (etisku reglunum hjá IESBA) og øðrum ásetingum, sum eru galdandi í Føroyum, og vit hava hildið okkara etisku skyldur, sum ásettar eru í hesum standardum og krøvum. Tað er okkara fatan, at vit hava fingið nøktandi grannskoðanarpróg, ið kunnu vera grundarlag undir okkara niðurstøðu.

Áherðslur á viðurskifti í roknskapinum

Uttan at hetta ávirkar okkara niðurstøðu skulu vit vísa á leiðslunnar umrøðu í notu 2 á síðu 11, har greitt verður frá, at ein týðandi roknskaparlig óvissa knýtir seg at virðisásetingini á skuldarum pr. tann 31. desember 2018.

Ábyrgd leiðslunnar av ársroknskapinum

Leiðslan hevur ábyrgdina av at gera ein ársroknskap, ið gevur eina rættvísandi mynd í samsvari við ársroknskaparlógina. Leiðslan hevur harumframt ábyrgdina av tí innanhýsis eftirliti, ið leiðslan metir skal til, fyri at ársroknskapurin kann gerast uttan týðandi skeivleikar, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum.

Tá ársroknskapurin verður gjørdur, hevur leiðslan ábyrgdina av at meta, um felagið megnar at halda fram við rakstrinum; at upplýsa um viðurskifti viðvíkjandi framhaldandi rakstri, har tað er viðkomandi; umframt at gera ársroknskapin eftir roknskaparmeginregluni um framhaldandi rakstur, uttan so at leiðslan hevur í hyggju at avtaka selskabet, steðga rakstrinum, ella at leiðslan í roynd og veru ikki hevur annan møguleika enn at gera tað.

Átekning frá óheftum grannskoðara

Ábyrgd grannskoðarans av at grannskoða ársroknskapin

Okkara endamál er at fáa grundaða vissu fyri, at ársroknskapurin í síni heild ikki hevur týðandi skeivleikar, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum, og at geva eina grannskoðanarátekning við eini niðurstøðu. Grundað vissa er vissa á høgum stigi, men er ikki full trygd fyri, at ein grannskoðan, sum er gjørd eftir ásetingunum í altjóða standardum um grannskoðan og øðrum ásetingum, sum eru galdandi í Føroyum, altíð kann avdúka týðandi skeivleikar, tá slíkir eru. Skeivleikar kunnu koma fyri orsakað av sviki ella mistøkum og kunnu metast at vera týðandi, um tað kann væntast, at teir hvør sær ella saman ávirka fíggarligu avgerðirnar, sum roknskaparbrúkararnir taka við støði í ársroknskapinum.

Sum ein liður í grannskoðanini, ið verður gjørd eftir altjóða standardum um grannskoðan og øðrum ásetingum, sum eru galdandi í Føroyum, gera vit yrkisligar metingar og hava eitt yrkisligt ivingarsemi undir grannskoðanini. Har vit eisini:

- Eyðmerkja og meta um váðan fyri týðandi skeivleikum í ársroknskapinum, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum, leggja til rættis og gera tey grannskoðanararbeiðir, sum hesir váðar krevja, umframt fáa til vega tey grannskoðanarprógv, sum eru nøktandi at vera grundarlag undir okkara niðurstøðu. Váðin fyri ikki at varnast týðandi skeivleikar, sum standast av sviki, er størri, enn tá talan er um týðandi skeivleikar, sum standast av mistøkum, tí svik kann vera av samanløgðum ráðum, skjalafalsan, tilætlaðari burtúrlegging, villleiðingum ella við at skúgvá innanhýsis eftirlitið til viks.
- Fáa eina fatan av innanhýsis eftirlitinum, sum er viðkomandi fyri grannskoðanina, fyri at kunna leggja grannskoðanina til rættis eftir umstøðunum, men ikki fyri at kunna gera eina niðurstøðu um dygdina á innanhýsis eftirlitinum.
- Taka støðu til um roknskaparhátturin, sum leiðslan nýtir, er hóskandi, og um tær roknskaparligu metingarnar og tilhoyrandi upplýsingar, sum leiðslan hevur gjørt eru rímligar.
- Gera niðurstøðu um, hvørt tað er hóskandi, at leiðslan hevur gjørt ársroknskapin við støði í roknskaparmeginregluni um framhaldandi rakstur, umframt um tað við støði í teimum grannskoðanarprógvum, sum eru fingin til vega, er týðandi óvissa um hendingar og viðurskifti, sum kunnu viðføra týðandi íva, um felagið megnar at halda fram við rakstrinum. Um okkara niðurstøða er, at tað er ein týðandi óvissa, skulu vit í okkara grannskoðanarátekning vísa á upplýsingar um hesi viðurskifti í ársroknskapinum ella, um hesar upplýsingar ikki eru nøktandi, tillaga okkara niðurstøðu. Okkara niðurstøður byggja á tey grannskoðanarprógv, sum vit hava fingið fram til dagfestingina á okkara grannskoðanarátekning. Hendingar og viðurskifti í framtíðini kunnu tó føra við sær, at felagið ikki longur megnar at halda fram við rakstrinum.
- Meta um samlaðu framløguna, bygnaðin og innihaldið í ársroknskapinum, herundir upplýsingarnar í notunum, umframt um ársroknskapurin visir tey undirliggjandi handilsviðurskifti og hendingar á ein slíkan hátt, at tað gevur eina rættvísandi mynd av hesum.

Átekning frá óheftum grannskoðara

Vit samskipta við ovastu leiðsluna um millum annað vafið á ætlaðu grannskoðanini, og nær grannskoðað verður, og eisini um týðandi eygleiðingar, herundir um möguligar týðandi manglar í innanhýsis eftirlitinum, sum vit eyðmerkja undir grannskoðanini.

Ummæli av leiðslufrágreiðingini

Leiðslan hevur ábyrgdina av leiðslufrágreiðingini.

Okkara niðurstøða um ársroknskapin fevnir ikki um leiðslufrágreiðingina, og vit geva onga vátan við vissu um leiðslufrágreiðingina.

Í sambandi við okkara grannskoðan av ársroknskapinum er tað okkara ábyrgd at lesa leiðslufrágreiðingina og í hesum sambandi at umhugsa um leiðslufrágreiðingin er í týðandi ósamsvari við ársroknskapin ella ta vitan, ið vit hava fingið undir grannskoðanini, ella á annan hátt tykist at hava týðandi skeivleikar.

Okkara ábyrgd er eisini at umhugsa um kravdu upplýsingarnar eftir ársroknskaparlógini eru umrøddar í leiðslufrágreiðingini.

Við støði í gjørda arbeiðinum er tað okkara fatan, at leiðslufrágreiðingin er í samsvari við ársroknskapin, og at hon er gjørd í samsvari við ásetingarnar í ársroknskaparlógini. Vit eru ikki vorðin varug við týðandi skeivleikar í leiðslufrágreiðingini.

Tórshavn, tann 15. januar 2019

P/F Januar

læggilt grannskoðanarvirki


Henni Thomsen
statsaut. revisor

Upplýsingar um felagið

Felagið

Fjølrit
Postsmoga
62
110 Tórshavn

Heimasíða: www.fjoelrit.fo

V-tal: 429198

Roknskaparár: 1. januar - 31. desember

Stjórn

Atli K. Petersen, formaður
Jonhard Mikkelsen, næstformaður
Helle Thede Johansen, kassameistari

Grannskoðan**P/F Januar, løggilt grannskoðanarvirki**

Óðinshædd 13, Postbox 30, FO-110 Tórshavn

Telefon: 31 47 00 - Telefaks: 35 17 01

Teldupostur: januar@januar.fo

Heimasíða: www.januar.fo

Leiðslufrágreiðing

Virksemi

Virksemið hjá Fjølriti er at útvega upplýsingar og mæla til tiltøk til frama fyri áhugamálini hjá rættindaeigarunum. At samskipa krøvini hjá limafeløgnum, samráðast og gera sáttmálar teirra vegna, at umsita og býta samsýningar og endurgjöld fyri at brúka upphavsrættarlíga vørð verk. At veita feløgum hjá útlenskum rættindaeigarum og móttaka frá teimum samsýningar og endurgjöld.

Fjølrit er góðkendur felagsskapur sambært § 40, stk. 1 í løgtingslóg nr. 30 frá 30. apríl 2015 um upphavsrætt (hereftir nevnd upphavsrættarlógin) og umboðar rættindahavarar í sambandi við øll sløg av endurgeving, ljósriting, avriting, fjølriting ella onnur margfalding av vørðum verkum, tað veri seg í framførslu, útgávu ella framleiðslu, sama hvar, hvussu ella í hvørjum sniði verkið er/verður skapt ella er til taks.

Í løtuni eru hesi feløgini limir í Fjølrit: Rithøvundafelag Føroya, Felagið Føroysk Tónaskøld, Føroyskir Yrkisfotografar, Føroysk Bókaforløg, Føroysk Miðlafólk og Føroysk Myndlistafólk. Í avtaluhøpi umboðar Fjølrit allar rættindahavarar innan hesi øki.

Fjølrit hevur sum felagsskapur einki fíggarligt endamál.

Nýttur roknskaparháttur

Ársfrásøgnin fyri Fjølrit er gjørd í samsvari við góðan almennan roknskaparsíð.

Ársfrásøgnin er gjørd eftir sama roknskaparhátti sum undanfarna ár og verður gjørd í danskum krónum (DKK).

Upphæddir í rakstrarroknskapi, figgjarstøðu og notum v.m. verða avrundaðar til heil tøl, og samanberingartøl undanfarna ár verða avrundað til heil túsund. Av tí, at tøluni verða avrundað hvørt fyri seg, kunnu avrundringarmunir vera millum upplýstar samanteljingar og summin av teimum undirliggjandi tølunum.

Rakstrarroknskapurin

Bruttoúrslit

Bruttoúrslit umfatar nettosølu, aðrar rakstrarinntøkur og annan uttanhýsis kostnað.

Aðrar rakstrarinntøkur

Aðrar rakstrarinntøkur umfata roknskaparpostar, sum hava minni týðning í mun til høvuðsvirksemið hjá felagnum, herímillum vinning og tap við sølu av immateriellari og materiellari støðisogn.

Aðrir uttanhýsis kostnaðir

Aðrir uttanhýsis kostnaðir umfata kostnaðir til sølu, marknaðarføring, fyrisiting, hølir og tap av áognum.

Starvsfólkakostnaðir

Starvsfólkakostnaðir umfata løn íroknað frítíðarløn og eftirløn umframt onnur sosial gjøld. Í starvsfólkakostnaðum vera móttikin endurgjöld frá almennum myndugleikum trekt frá.

Fíggjarstøðan

Áogn

Áogn verður virðisasett til amortiserað útveganarvirði, sum vanliga svarar til áljóðandi virði. Fyri at standa ímóti møguligum tapi verður niðurskrivað til nettorealisatiónsvirðið.

Tøkur peningur

Tøkur peningur umfatar innistandandi í peningastovnum og reiðan pening.

Skuld

Onnur skuld verður tikin við til amortiserað útveganarvirði, sum vanliga er áljóðandi virðið.

Rakstrarroknskapur

Nota	1/1 - 31/12	1/5 - 31/12
	2018	2017
	kr.	t.kr.
Nettosøla	1.026.857	1.499
Aðrar rakstrarinntøkur	18.000	0
Aðrir uttanhýsis kostnaðir	-1.120.284	-105
Bruttoúrslit	-75.427	1.394
1 Starvsfólkakostnaðir	-381.286	-65
Ársúrslit	-456.713	1.329

Fíggjarstøða 31. desember

OGN			
Nota		2018 kr.	2017 t.kr.
Ogn í umferð			
2	Vøru- og tænastuáogn	751.333	1.500
	Onnur áogn	0	155
	Áogn tilsamans	751.333	1.655
	Tøkur peningur	673.932	229
	Ogn í umferð tilsamans	1.425.265	1.884
	OGN TILSAMANS	1.425.265	1.884
SKYLDUR			
Nota		2018 kr.	2017 t.kr.
Eginogn			
3	Flutt úrslit	1.412.396	1.869
	Eginogn tilsamans	1.412.396	1.869
Skuld			
	Vøru- og tænastuskuld	7.500	8
	Onnur skuld	5.369	7
	Stuttfreistað skuld tilsamans	12.869	15
	Skuld tilsamans	12.869	15
	SKYLDUR TILSAMANS	1.425.265	1.884

Notur

	1/1 - 31/12 2018 kr.	1/5 - 31/12 2017 t.kr.
1. Starvsfólkakostnaðir		
Lønir	316.365	65
Eftirlønir	3.910	0
Onnur almenn gjöld	13.922	0
Aðrir starvsfólkakostnaðir	47.089	0
	381.286	65
Nevnd	11.875	65
2. Vøru- og tænaðuáogn		
Vøru- og tænaðuáogn	751.333	1.500
	751.333	1.500
Fjølrit hevur sent Mentamálaráðnum rokning á t.kr. 1.500 fyri royalties í sambandi við fjølritan av tilfari í skúlum og stovnum í tíðarskeiðinum 2014 til 2017. Upphæddin er uppgjörd sambært uppgerðum frá hesum árum. Fjølrit er í samráðingum við Mentamálaráðið um upphæddina. Endaliga uppgerðin í hesum sambandi er niðurskrivað til t.kr. 733. Upphæddin má tí verða fevnd við óvissu.		
3. Flutt úrslit		
Flutt úrslit primo	1.869.109	540
Flutt úrslit í árinum	-456.713	1.329
	1.412.396	1.869

Ársrokniskapur 2018

Rakstur

Inntøkur	Fíggjarættan	Roknskapur	Munur
1040 Gjald samb. Sáttm. MMR	1.100.000	1.026.857	-73.143
1040 Viðurløg 2014-2017, MMR	1.500.000		-1.500.000
1041 Gjald samb. Sáttm. Kommunar	1.800.000		-1.800.000
1042 Gjald samb. Sáttm. Virkir			-
Rentuinntøkur			-
Inntøkur tilsamans	4.400.000	1.026.857	-3.373.143

Útreiðslur

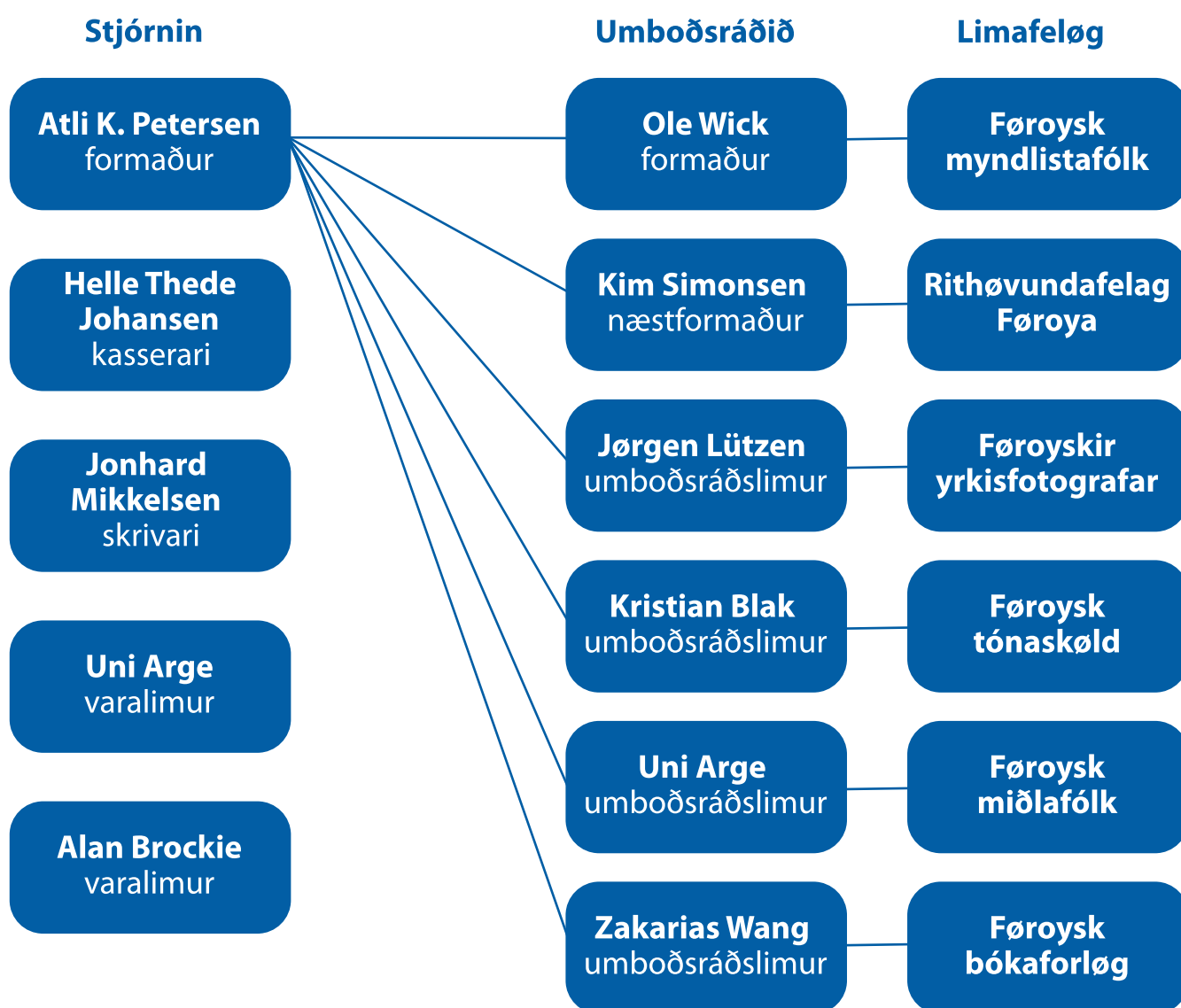
1350 Útgöldin stuðul			-	>3.000<
2210 Starvsfólkaløn / Umsitari	350.000	299.990	50.010	
Umboðsráðssams. /løn	14.400		14.400	
2211 Feriupening		4.500	-4.500	
2213 Nevndarsamsýningar /B-honorar	21.600	11.875	9.725	
2222 ArbMarkEftirlGrunnur		6.805	-6.805	
2223 Arbeidsloysisskipanin		3.910	-3.910	
2224 Barsilsgrunnurin		3.764	-3.764	
2230 KM-peningur		3.354	-3.354	
2241 Starvsfólkakostnaður/útbúgv. Vm.	10.000	47.089	-37.089	
2750 Restauratiónsútr./umboðan	1.000	3.267	-2.267	
2770 Ferðing og umboðan	50.000	41.025	8.975	
2800 Kunning og Marknaðarføring	50.000	18.640	31.360	
3411 Húsaleiga	14.000	19.240	-5.240	
3600 Skrivstovuútreiðslur, pappír o.l.	2.000	1.163	837	
3604 Edb og software	1.000	4.200	-3.200	
3617 Smærri innkeyp (teldu, printari, telefon)	15.000	19.995	-4.995	
3620 Telefonhald	3.600	2.415	1.185	
3628 Rentur og Kostnaður	1.500	2.670	-1.170	
3640 Grannskoðari	10.000	14.375	-4.375	
3645 Advokatur	100.000	65.000	35.000	
3661 Faglitteratur		375	-375	
3663 Limagjald IFFRO	6.500	6.311	189	
3664 Webhotel og domæni	1.000	350	650	
3900 Avskrivningar	154.590	921.257	-766.667	
Útreiðslur tilsamans	806.190	1.501.570	-695.380	

Rakstrarúrslit	3.593.810	-474.713	-2.677.763
----------------	-----------	----------	------------

Umsitingarpartur	2018
(Uttan avskrivningar/tap)	57%

Val 2019

Sitandi stjórn stillaði uppáftur og bleiv vald innaftur av umboðsráðnum. Harumframt stillaðu Uni Arge og Alan Brockie upp sum varalimir og báðir blivu valdir.





FJØLRIT • Postsmoga 62 • FO-110 Tórshavn
www.fjoelrit.fo • Tel 23 86 00 • post@fjoelrit.fo

ÚTGEVARI: Fjølrit

MYNDIR: Fjølrit

SNIÐGIVID & SETT UPP: Heidi Durhuus og Helle Thede Johansen

Endurnýtsla av tilfari úr blaðnum er bert loyvt við skrivligum loyvi.